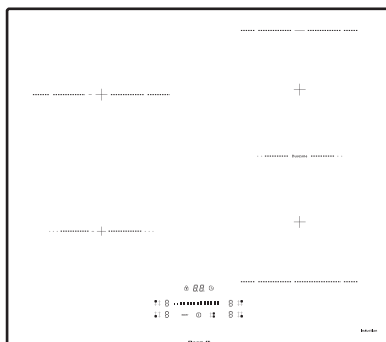


Brandt



NÁVOD K POUŽITÍ CZ

Varná deska



BPI264DB

Vážený zákazníku,

Děkujeme vám za zakoupení produktu **BRANDT** a za Vaši důvěru v naši společnost.

Tento výrobek byl navržen a vyroben s ohledem na váš životní styl a vaše požadavky tak, aby splňoval vaše očekávání tím nejlepším možným způsobem. Zabudovali jsme do něj naše zkušenosti, náš inovační duch a celé to nadšení, které nás pohání již více než 60 let.

Takže jsme vždy schopni splnit vaše požadavky, jak je to jen možné, náš zákaznický servis je vám vždy k dispozici, je připraven vás poslouchat a odpovědět na všechny vaše otázky či připomínky.

Můžete také navštívit naši webovou stránku www.brandt.com, kde najdete naše nejnovější inovace, jakož i další užitečné informace.

BRANDT Vás podpoří každý den a doufá, že se vám váš nákup bude líbit v plné míře.



Důležité: Před spuštěním zařízení si přečtěte tento návod na instalaci a použijte jej opatrně, abyste se rychle seznámili s tím, jak funguje.

Obsah

1. Předmluva	5
1.1 Bezpečnostní upozornění	5
1.2 Instalace	5
1.2.1 Nebezpečí úrazu elektrickým proudem	5
1.2.2 Nebezpečí pořezání se	5
1.2.3 Důležité bezpečnostní pokyny	5
1.3 Provoz a údržba	7
1.3.1 Nebezpečí úrazu elektrickým proudem	7
1.3.2 Ohrožení zdraví	7
1.3.3 Nebezpečí horkého povrchu	8
1.3.4 Nebezpečí pořezání se	8
1.3.5 Důležité bezpečnostní pokyny	8
2. Představení výrobku	10
2.1 Pohled shora	10
2.2 Ovládací panel	10
2.3 Princip fungování	10
2.4 Před použitím nové indukční varné desky	11
2.5 Technické specifikace	11
3. Provoz spotřebiče	11
3.1 Dotykové ovládání	11
3.2 Výběr správného kuchyňského nádobí	11
3.3 Návod k použití	12
3.3.1 Začátek vaření	12
3.3.2 Dokončení vaření	13
3.3.3 Používání funkce Boost	14
3.3.4 FLEXIBILNÍ ZÓNA – DUOZONE	14
3.3.5 Uzamčení ovládacích prvků	15
3.3.6 Ovládání Časovače	16
3.3.7 Výchozí pracovní časy	18
4. Pokyny k vaření	19
4.1 Tipy na vaření	19
4.1.1 Dušení, vaření rýže	19
4.1.2 Opékání steaku	19
4.1.3 Smažení	19
4.2 Detekce malých předmětů	19
5. Teplotní nastavení	20
6. Péče a čištění	20
7. Rady a tipy	21
8. Zobrazení poruchy a Kontrola	22
9. Instalace	24
9.1 Výběr instalačního zařízení	24
9.2 Před instalací varné desky se ujistěte, že	26
9.3 Po instalaci varné desky se ujistěte, že	26

9.4 Před umístěním upevňovacích konzol.....	26
9.5 Nastavení polohy držáku	26
9.6 Výstrahy	27
9.7 Připojení varné desky k elektrické síti	27

1. Předmluva

1.1 Bezpečnostní upozornění

Vaše bezpečnost je pro nás důležitá. Před použitím varné desky si přečtěte tyto informace.

1.2 Instalace

1.2.1 Nebezpečí úrazu elektrickým proudem

- Před prováděním jakékoli práce nebo údržby, spotřebič odpojte od přívodu elektrické energie.
- Připojení k dobrému uzemňovacímu systému je nezbytné a povinné.
- Změny v domácí elektroinstalaci může provádět pouze kvalifikovaný elektrikář.
- Nedodržení této řady může mít za následek úraz elektrickým proudem nebo smrt.

1.2.2 Nebezpečí pořezání se

- Pozor – hrany panelu jsou ostré.
- Nedodržení opatrnosti může vést k poranění nebo pořezání.

1.2.3 Důležité bezpečnostní pokyny

- Před instalací nebo používáním tohoto spotřebiče si pozorně přečtěte tyto pokyny.
- Na tento spotřebič by se v žádném případě nesmí umísťovat žádné hořlavé materiály nebo výrobky.
- Tyto informace poskytněte osobě zodpovědné za instalaci spotřebiče, protože mohou snížit vaše náklady na instalaci.
- Aby se předešlo nebezpečí, musí být tento spotřebič nainstalován podle tohoto návodu k instalaci.
- Tento spotřebič může správně nainstalovat a uzemnit pouze osoba s příslušnou kvalifikací.
- Tento spotřebič musí být připojen k obvodu, který obsahuje odpojovač zajišťující úplné odpojení od napájení.

- Nesprávná instalace spotřebiče může vést k neplatnosti jakýchkoli nároků na záruku nebo odpovědnost.
- Tento spotřebič není určen pro používání osobami (včetně dětí) s omezenými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi, nebo nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud nejsou pod dohledem nebo jim nebyly zařazeny instrukce týkající se použití přístroje osobou zodpovědnou za jejich bezpečnost.
Děti by měly být pod dozorem, aby si nehrály s tímto přístrojem.
- Pokud je napájecí kabel poškozen, musí být vyměněn výrobcem, servisním technikem nebo podobně kvalifikovanou osobou, aby nedošlo k úrazu.
- Tento spotřebič mohou používat děti ve věku od 8 let a osoby s omezenými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi, nebo nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dohledem nebo jim byly dány instrukce týkající se použití přístroje osobou zodpovědnou za jejich bezpečnost.
Děti si se spotřebičem nesmějí hrát. Čištění a údržbu nesmějí provádět děti bez dozoru.
- Varování: Pokud je povrch prasklý, spotřebič vypněte, abyste zabránili možnosti úrazu elektrickým proudem, v případě varných desek ze sklokeramiky nebo podobného materiálu, který chrání části pod napětím.
- Nesmí se používat parní čistič.
- Kovové předměty jako jsou nože, vidličky, lžice a poklice neumísťujte na varnou plochu, protože se mohou zahřát.
- K čištění varné desky nepoužívejte parní čistič.
- Po použití vypněte varnou desku jejím ovládním a nespolehejte se na detektor nádobí.
- Přístroj není určen k provozu pomocí externího časovače nebo systému samostatného dálkového ovládním.
- Nebezpečí požáru: neskladujte žádné předměty na plochách pro vaření. **VÝSTRAHA:** Proces vaření musí být neustále pod dohledem. Proces krátkého vaření musí být neustále pod dohledem.

VAROVÁNÍ: Vaření na varné desce s tukem nebo olejem bez dozoru může být nebezpečné a může způsobit požár.

- **VAROVÁNÍ:** Spotřebič a jeho přístupné části se během provozu zahřívají.
Dávejte si pozor, abyste se nedotkli horkých ploch. Děti mladší 8 let musí být udržovány v bezpečné vzdálenosti a musí být pod neustálým dohledem.

- **VAROVÁNÍ:** Vaření na varné desce s tukem nebo olejem bez dozoru může být nebezpečné a může způsobit požár. **NIKDY** se nepokoušejte uhasit požár vodou, ale vypněte spotřebič a pak zakryjte plameny, např. krytem nebo hasící dekou.

VÝSTRAHA: Proces vaření musí být neustále pod dohledem. Proces krátkého vaření musí být neustále pod dohledem.

Nebezpečí požáru: neskladujte žádné předměty na plochách pro vaření.

- **VAROVÁNÍ:** Používejte pouze ochranné kryty pro varné desky navržené výrobcem spotřebiče pro vaření nebo označené výrobcem spotřebiče v návodu k použití jako vhodné nebo ochranné kryty pro varné desky zabudované do spotřebiče. Použití nevhodných krytů může způsobit nehodu.

1.3 Provoz a údržba

1.3.1 Nebezpečí úrazu elektrickým proudem

- Nevařte na rozbité nebo prasklé varné desce. Pokud se povrch varné desky zlomí nebo praskne, okamžitě spotřebič vypněte na síťovém vypínači a kontaktujte kvalifikovaného technika.
- Před čištěním nebo údržbou vypněte varnou desku na stěně.
- Nedodržení této řady může mít za následek úraz elektrickým proudem nebo smrt.

1.3.2 Ohrožení zdraví

- Tento spotřebič splňuje normy elektromagnetické bezpečnosti.
- Osoby s kardiostimulátorem nebo jinými elektrickými implantáty (například inzulínovými pumpami) se však

před použitím tohoto přístroje musí poradit se svým lékařem nebo výrobcem implantátů, aby se ujistili, že jejich implantáty nebudou ovlivněny elektromagnetickým polem.

- Nedodržení této rady může mít za následek smrt.

1.3.3 Nebezpečí horkého povrchu

- Během používání se přístupné části tohoto spotřebiče zahřejí natolik, že mohou způsobit popáleniny.
- Nedovolte, aby se vaše tělo, oblečení nebo jiný předmět jako vhodné nádobí dotýkal indukčního skla,
- dokud povrch nevychladne.
- Držte děti dále od spotřebiče.
- Rukojeti hrnců mohou být na dotek horké. Zkontrolujte, zda rukojeti hrnce nepřesahují nad ostatní zapnuté varné zóny.
- Uchovávejte rukojeti mimo dosah dětí.
- Nedodržení této rady může mít za následek popáleniny a opaření.

1.3.4 Nebezpečí pořezání se

- Po sejmutí bezpečnostního krytu se odkryje ostré ostří škrabky na varnou desku. Používejte ji s mimořádnou opatrností a vždy ji skladujte bezpečně a mimo dosah dětí.
- Nedodržení opatrnosti může vést k poranění nebo pořezání.

1.3.5 Důležité bezpečnostní pokyny

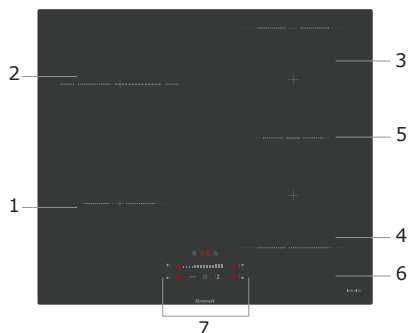
- Nikdy nenechávejte spotřebič bez dozoru, když se používá. Nadměrné vaření způsobuje kouř a mastné skvrny, které se mohou vznítit.
- Nikdy nepoužívejte spotřebič jako pracovní nebo odkládací plochu.
- Nikdy nenechávejte na spotřebiči žádné předměty nebo nářadí.
- V blízkosti spotřebiče neumísťujte ani nenechávejte žádné magnetizovatelné předměty (např. kreditní karty, paměťové karty) ani elektronická zařízení (např. počítače, MP3 přehrávače), protože mohou být ovlivněny jeho elektromagnetickým polem.
- Nikdy nepoužívejte spotřebič k ohřívání nebo vytápění místnosti.
- Po použití vždy vypněte varné zóny a varnou desku tak, jak je popsáno v tomto návodu (tj. pomocí dotykových ovládacích prvků). Nespolehejte se na to, že funkce

detekce nádobí vypne varné zóny, když odstraníte nádobí.

- Nedovolte dětem, aby si se spotřebičem hrály nebo na něm seděly, stály či lezly.
- Ve skříních nad spotřebičem neukládejte předměty, které by mohly zajímat děti. Děti lezoucí na varnou desku se mohou vážně zranit.
- Nenechávejte děti samotné nebo bez dozoru v prostoru, kde se spotřebič používá.
- Děti nebo osoby se zdravotním postižením, které omezuje jejich schopnost používat spotřebič, musí mít odpovědnou a kompetentní osobu, která je poučí o jeho používání. Instruktor se musí ujistit, že dokáže používat přístroj, aniž by ohrozil sebe nebo své okolí.
- Neopravujte ani nevyměňujte žádnou část spotřebiče, pokud to není výslovně doporučeno v návodu k obsluze. Všechny ostatní servisní úkony musí provádět kvalifikovaný technik.
- Na varnou desku neumísťujte ani na ni nepouštějte těžké předměty.
- Nestůjте na varné desce.
- Nepoužívejte nádobí se zoubkovanými hranami ani nádobí netahejte po skleněném indukčním povrchu, protože byste mohli sklo poškrábat.
- K čištění varné desky nepoužívejte drátěnky ani jiné drsné abrazivní čisticí prostředky, protože mohou poškrábat sklo indukční desky.
- Toto zařízení je určeno pro použití v domácnosti a v podobných podmínkách, jako jsou například: - kuchyňské místnosti pro personál v obchodech, kancelářích a v jiných pracovních prostředích;
 - farmy;
 - pro potřeby zákazníků v hotelech, motelech a jiných typech bytových zařízení;
 - ubytovací zařízení typu bed and breakfast;
- **VAROVÁNÍ:** Spotřebič a jeho přístupné části se během provozu zahřívají.
- Dávejte si pozor, abyste se nedotkli horkých ploch.
- Děti mladší 8 let musí být udržovány v bezpečné vzdálenosti a musí být pod neustálým dohledem.

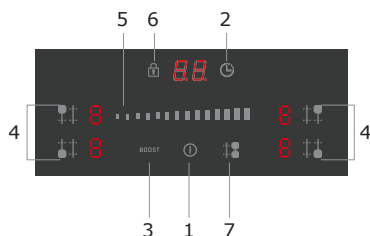
2. Představení výrobku

2.1 Pohled shora



1. Max. 1400/1500 W zóna
2. Max. 2400/2600 W zóna
3. Max. 1800/2000 W zóna
4. Max. 1800/2000 W zóna
5. Max. 3000/3600 W zóna
6. Skleněná deska
7. Ovládací panel

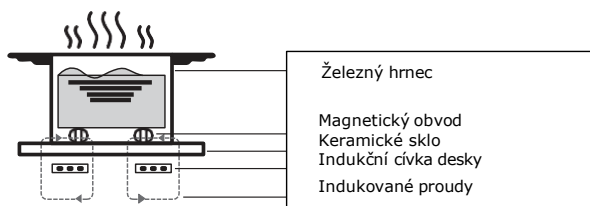
2.2 Ovládací panel



1. Ovládání zapnutí/vypnutí
2. Ovládání Časovače
3. Booster (Zesílení)
4. Ovládací prvky volby varné zóny
5. Dotykové ovládání posuvníku napájení/časovače
6. Ovládání zámku tlačítek
7. Ovládání DuoZone

2.3 Princip fungování

Indukční vaření je bezpečná, moderní, efektivní a úsporná technologie vaření. Funguje na základě elektromagnetických vibrací, které generují teplo přímo v nádobí, a ne nepřímo prostřednictvím ohřívání skleněného povrchu. Sklo je horké jen proto, že ho nádobí nakonec zahřeje.



2.4 Před použitím nové indukční varné desky

- Přečtěte si tuto příručku a věnujte zvláštní pozornost části "Bezpečnostní upozornění".
- Odstraňte všechny ochranné fólie, které mohou být ještě na indukční varné desce.

2.5 Technické specifikace

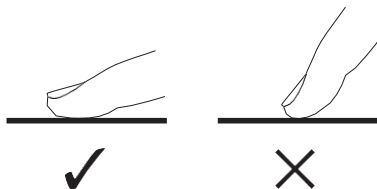
Varná deska	BPI264DB
Varné zóny	4 zóny
Napájecí napětí	220-240 V~ 50 Hz nebo 60 Hz
Instalovaný elektrický příkon	7400 W
Rozměry spotřebiče D × Š × V (mm)	590X520X62
Rozměry zabudování A×B (mm)	560X490

Hmotnost a rozměry jsou přibližné. Jelikož se neustále snažíme zlepšovat naše produkty, můžeme změnit specifikace a design bez předchozího upozornění


3. Provoz spotřebiče

3.1 Dotykové ovládání

- Ovládací prvky reagují na dotek, takže nemusíte vyvíjet žádný tlak.
- Používejte konečky prstu, ne jeho špičku.
- Při každém zaregistrování dotyku se ozve pípnutí.
- Dbejte na to, aby byly ovládací prvky vždy čisté, suché a aby je nezakrýval žádný předmět (např. nádobí nebo hadřík). I tenká vrstva vody může ztížit ovládání.



3.2 Výběr správného kuchyňského nádobí

- ⚠ • Používejte pouze nádobí se dnem vhodným pro indukční vaření. Na obalu nebo na dně nádobí hledejte symbol indukce.
- Zda je vaše nádobí vhodné, můžete zkontrolovat provedením magnetického testu. Posuňte magnet směrem ke dnu nádobí. Pokud je přitahován, nádobí jsou vhodná k indukci.
- Pokud nemáte magnet:
 1. Do nádobí, kterou chcete zkontrolovat, nalijte trochu vody.
 2. Pokud na displeji neblíká  a voda se ohřívá, nádobí jsou vhodná.
- Kuchyňské nádobí z následujících materiálů není vhodné: čistá nerezavějící ocel, hliník nebo měď bez magnetického základu, sklo, dřevo, porcelán, keramika a hliněné nádobí.



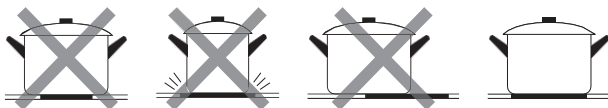
- Pokud feromagnetická část zakrývá dno nádobí jen částečně, zahřeje se pouze feromagnetická oblast, zbytek dna nemusí mít dostatečnou teplotu pro vaření.
- Pokud feromagnetická oblast není homogenní, ale obsahuje jiný materiál, jako je hliník, může to ovlivnit zahřívání a detekci nádobí.
- Pokud je dno nádobí podobné obrázkům pod ním, nádobí nemusí být detekováno.



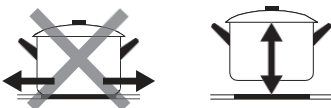
Nepoužívejte nádobí se zubatými hranami nebo zakřiveným dnem.



Ujistěte se, že dno nádobí je hladké, přiléhá na sklo a má stejnou velikost jako varná zóna. Používejte nádobí, jejichž průměr je stejně velký jako grafika vybrané zóny. Při použití mírně širšího hrnce se energie využije s maximální účinností. Pokud použijete menší hrnec, účinnost může být nižší, než se očekává. Hrnce o velikosti pod 140 mm by varná deska nemusela rozpoznat. Nádobí vždy umístěte do středu varné zóny.

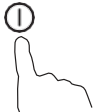
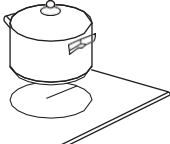


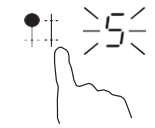
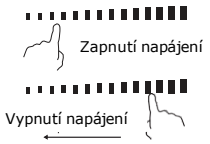
Nádobí vždy zvedejte z indukční varné desky – neposouvejte je, jinak by mohlo poškrábat sklo.



3.3 Návod k použití

3.3.1 Začátek vaření

<p>Dotkněte se ovládacího prvku Zapnutí/vypnutí. Po zapnutí se jednou ozve zvukový signál a na všech displejích se zobrazí "-" nebo "--", což znamená, že indukční varná deska přešla do pohotovostního režimu.</p>	
<p>Na varnou zónu, kterou chcete použít, umístěte vhodné nádobí.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Ujistěte se, že dno nádobí a povrch varné zóny jsou čisté a suché. 	


<p>Dotkněte se ovladače volby topné zóny a indikátor vedle tlačítka začne blikat.</p>	
<p>Dotykem posuvného ovladače vyberte nastavení výkonu.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Pokud do 1 minuty nezvolíte žádný stupeň výkonu, indukční varná deska se automaticky vypne. Budete muset začít znovu od kroku 1. • Nastavení výkonu můžete kdykoli během vaření změnit. 	

Pokud displej bliká střídatavě s nastavením ohřevu





To znamená, že:

- neumístili jste nádobí na správnou varnou zónu nebo,
- nádobí, které používáte, není vhodné pro indukční vaření nebo,
- nádobí je příliš malé nebo není správně vycentrováno na varné zóně.

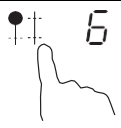
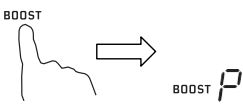
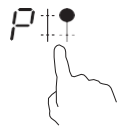

K ohřevu nedochází, pokud na varné zóně není vhodné nádobí.

Zobrazení "  " automaticky zmizí po 1 minutě, pokud na něm není umístěna žádné vhodné nádobí.

3.3.2 Dokončení vaření

<p>Dotkněte se ovládacího prvku výběru varné zóny, kterou chcete vypnout.</p>	
<p>Vypněte varnou zónu dotykem posuvníku na "0". Zkontrolujte, zda se na displeji zobrazuje "0".</p>	
<p>Celou varnou desku vypněte dotykem na ovladač Zapnutí/vypnutí.</p>	
<p>Pozor na horké povrchy H zobrazuje, která varná zóna je horká na dotek. Zmizí, když povrch vychladne na bezpečnou teplotu. Může se použít i jako funkce úspory energie, pokud chcete ohřívat další nádobí, použijte ještě horkou varnou desku.</p>	

3.3.3 Používání funkce Boost

Aktivace funkce boost	
Dotkněte se ovládání pro výběr varné zóny.	
Dotkněte se ovladače zvýšení výkonu BOOST, indikátor zóny zobrazí "P" a výkon dosáhne maxima.	
Zrušení funkce Boost	
Dotkněte se ovládacího prvku výběru varné zóny, pro kterou chcete zrušit funkci boost.	
Chcete-li zrušit funkci Boost, dotkněte se ovládacího prvku "Boost". poté se varná zóna vrátí do původní nastavení.	

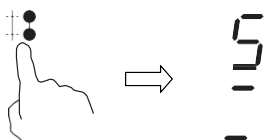
- Funkce může fungovat v jakékoli varné zóně.
- Po 5 minutách se varná zóna vrátí do původního nastavení.
- Pokud se původní nastavení ohřevu rovná 0, po 5 minutách se vrátí na hodnotu 9.

3.3.4 FLEXIBILNÍ ZÓNA – DUOZONE

- Tento prostor lze použít jako jednu zónu nebo jako dvě různé zóny podle potřeby vaření.
- Flexibilní zóna se skládá ze dvou nezávislých induktorů, které lze ovládat samostatně.

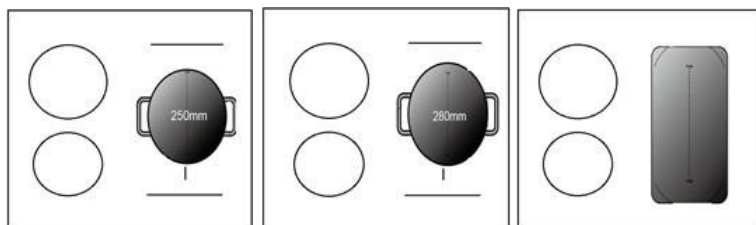
Jako velká zóna

1. Chcete-li aktivovat DuoZone jako jednu velkou zónu, dotkněte se ovládacího prvku DuoZone.



2. V případě velké zóny doporučujeme použít následující:

Kuchyňské nádobí: kuchyňské nádobí o průměru 250 mm nebo 280 mm (přípustné je čtvercové nebo oválné kuchyňské nádobí)

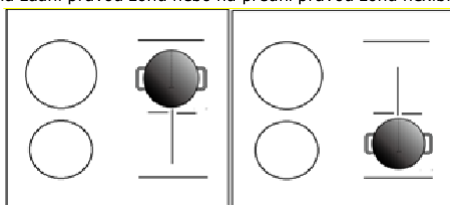


Kromě výše uvedených tří možností nedoporučujeme jiné, protože by mohly ovlivnit ohřev spotřebiče.

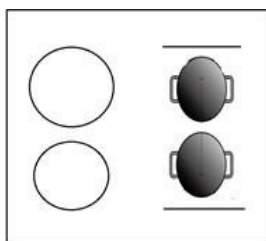
Jako dvě nezávislé zóny

Chcete-li flexibilní zónu používat jako dvě různé zóny, můžete mít dvě možnosti volby varné zóny.

(a) Nádobí umístěte na zadní pravou zónu nebo na přední pravou zónu flexibilní zóny.



(b) Na obě strany flexibilní zóny umístěte dvě nádobí.



Poznámka: Ujistěte se, že nádobí je větší než 120 mm.

3.3.5 Uzamčení ovládacích prvků

- Ovládací prvky můžete zablokovat, abyste zabránili jejich neúmyslnému použití (například náhodnému zapnutí varných zón dětmi).
- Když jsou ovládací prvky uzamčeny, všechny ovládací prvky kromě ovládaní ON/OFF jsou deaktivovány.

Uzamčení ovládacích prvků	
Dotkněte se ovládacího prvku zámku	Na kontrolce časovače se zobrazí "Lo".
Odemknutí ovládacích prvků	
Dotkněte se ovládacího prvku zámku a chvíli jej podržte.	



Když je varná deska v režimu uzamčení, všechny ovládací prvky jsou deaktivovány kromě zapnutí/vypnutí ①, v případě nouze můžete indukční varnou desku vždy vypnout pomocí ovládacího prvku ON/OFF ①, ale při další operaci musíte varnou desku nejprve odemknout.




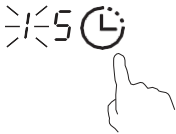


3.3.6 Ovládání Časovače

Časovač můžete používat dvěma různými způsoby:

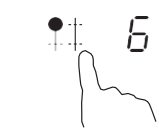
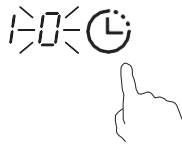
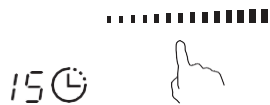



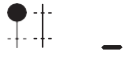
- Můžete jej používat jako minutovník. V tomto případě časovač po uplynutí nastaveného času nevypne žádnou varnou zónu.
- Můžete jej nastavit tak, aby po uplynutí nastaveného času vypnul jednu nebo více varných zón. Délka časovače je maximálně 99 min.

a) Používání časovače jako minutovníku

Pokud nevyberete žádnou varnou zónu

<p>Ujistěte se, že je varná deska zapnutá. Poznámka: minutovník můžete používat, pokud je aktivní alespoň jedna zóna.</p>	
<p>Dotykem klávesy časovače. Indikátor minutovníku začne blikat a na displeji časovače se zobrazí "10".</p>	
<p>Čas nastavíte dotykem posuvného ovladače. (např. 5)</p>	
<p>Opětovně se dotkněte ovladače časovače, bude blikat "1"</p>	
<p>Nastavte čas dotykem posuvného ovladače (např. 9), nyní je nastaven časovač na 95 minut.</p>	
<p>Po nastavení času se ihned začne odpočítávání. Na displeji se zobrazí zbývající čas.</p>	
<p>Jakmile čas nastavení skončí, bzučák bude pípat 30 sekund a indikátor časovače zobrazí "- -".</p>	

b) Nastavení časovače pro vypnutí jedné varné zóny

Nastavení jedné zóny	
Dotkněte se ovládacího prvku výběru varné zóny, pro kterou chcete nastavit časovač.	
V krátké době se dotkněte ovládání časovače, kontrolka připomenutí začne blikat a na displeji časovače se zobrazí "10".	
Čas nastavíte dotykem posuvného ovladače. (např. 5)	
Opětovně se dotkněte ovladače časovače, bude blikat "1".	
Nastavte čas dotykem posuvného ovladače (např. 9), nyní je nastaven časovač na 95 minut.	
Po nastavení času se ihned začne odpočítávání. Na displeji se zobrazí zbývající čas. POZNÁMKA: Červená tečka vedle indikátoru úrovně výkonu se rozsvítí, což znamená, že je zvolena zóna.	
Po uplynutí časovače vaření se příslušná varná zóna automaticky vypne.	



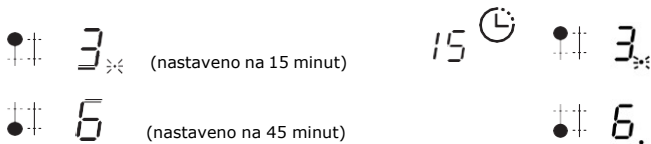
Ostatní varné zóny zůstanou v provozu, pokud byly dříve zapnuty.

Výše uvedené obrázky slouží pouze jako reference a rozhodující je konečný produkt.

Nastavení více zón:

Postup nastavení více zón je podobný postupu nastavení jedné zóny;

Když nastavíte čas pro několik varných zón současně, desetinné tečky příslušných varných zón jsou zapnuty. Na minutovém displeji se zobrazuje min. časovač. Tečka příslušné zóny bliká. Zobrazeno níže:



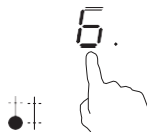
Po uplynutí odpočítávacího časovače se příslušná zóna vypne. Potom se zobrazí nový min. časovač a tečka příslušné zóny začne blikat.



Dotkněte se ovladače volby varné zóny, na indikátoru časovače se zobrazí příslušný časovač.

C) Zrušení času

Dotkněte se ovládacího prvku výběru varné zóny, kterou chcete zrušit.



Dotkněte se ovládacího prvku časovače, indikátor bude blikat.



Dotkněte se posuvného ovladače, nastavte časovač na "00" a časovač se zruší.

3.3.7 Výchozí pracovní časy

Automatické vypnutí je bezpečnostní ochranná funkce vaší indukční varné desky. Pokud zapomenete vypnout vaření, automaticky se vypne. Výchozí pracovní časy pro různé úrovně výkonu jsou uvedeny v následující tabulce:

Úroveň výkonu	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Výchozí pracovní časovač (hodina)	8	8	8	4	4	4	2	2	2

Po odstranění hrnce se indukční varná deska může okamžitě přestat ohřívat a po 2 minutách se automaticky vypne.



Osoby s kardiostimulátorem by se měly před použitím tohoto přístroje poradit se svým lékařem.

4. Pokyny k vaření



Při smažení dávejte pozor, protože olej a tuk se velmi rychle zahřívají, zvláště pokud používáte funkci PowerBoost. Při extrémně vysokých teplotách se olej a tuk samovolně vznítí, což představuje vážné riziko požáru.

4.1 Tipy na vaření

- Když se jídlo začne vařit, snižte nastavení teploty.
- Používání poklice zkrátí dobu vaření a ušetří energii tím, že udrží teplo.
- Snižte množství tekutiny nebo tuku ke snížení doby vaření.
- Začněte vařit na vysokém stupni a po přehřátí pokrmu stupeň snižte.

4.1.1 Dušení, vaření rýže

- Dušení probíhá pod bodem varu, přibližně při 85 °C, kdy bublinky jen občas vystoupí na povrch varné kapaliny. Je to klíč k lahodným polévkám a jemným dušeným jídlům, protože se v nich rozvinou chutě, aniž by se jídlo rozvařilo. I omáčky na bázi vajec a zahuštěné moukou byste měli vařit pod bodem varu.
- Některé úkoly, včetně vaření rýže absorpční metodou, mohou vyžadovat vyšší nastavení než na nejnižší nastavení, aby se jídlo správně uvařilo v doporučeném čase.

4.1.2 Opékání steaků

Pro přípravu šťavnatých a aromatických steaků:

1. Před vařením nechte maso odstát při pokojové teplotě přibližně 20 minut.
2. Rozehřejte těžkou pánev.
3. Steaky z obou stran potřete olejem. Na rozpálenou pánev kápněte malé množství oleje a poté na ni položte maso.
4. Během pečení steak otočte jen jednou. Přesný čas přípravy závisí na tloušťce steaků a na tom, jak je chcete mít propečené. Čas pečení se může pohybovat od 2 do 8 minut na každé straně. Stiskněte steak, abyste zjistili, nakolik je propečený – čím je pevnější, tím více je "dobře propečený".
5. Před podáváním nechte steak několik minut odpočívat na teplém talíři, aby se uvolnil a změkkl.

4.1.3 Smažení

1. Vyberte si plochou pánev wok kompatibilní s indukcí nebo velkou pánev na smažení.
2. Připravte si všechny přísady a vybavení. Smažení by mělo být rychlé. Pokud vaříte velké množství, připravujte jídlo v několika menších dávkách.
3. Krátce rozehejte pánev a přidejte dvě polévkové lžice oleje.
4. Maso nejprve uvařte, odložte vedle a udržujte teplé.
5. Zeleninu osmažte za stálého míchání. Když jsou horké, ale stále křupavé, přepněte varnou zónu na nižší stupeň, vraťte maso na pánev a přidejte omáčku.
6. Složky jemně promíchejte, abyste se ujistili, že jsou zahřáté.
7. Podávejte ihned.

4.2 Detekce malých předmětů

Pokud na varné desce zůstane nádobí nevhodné velikosti nebo nemagnetická nádobí (např. hliníkové) nebo jiný malý předmět (např. nůž, vidlička, klíč), varná deska se automaticky přepne do pohotovostního režimu za 1 minutu. Ventilátor bude ohlázovat indukční varnou desku ještě 1 minutu.

5. Teplotní nastavení

Níže uvedená nastavení jsou pouze pokyny. Přesné nastavení závisí na několika faktorech včetně vašeho nádobí a množství vařeného pokrmu. Experimentujte s indukční varnou deskou, abyste našli nastavení, která vám nejvíce vyhovují.

Teplotní nastavení	Vhodné pro
1-2	<ul style="list-style-type: none">• jemné ohřívání malých množství potravin• tání čokolády, doba vaření by neměla přesáhnout 30 minut,• másla a potravin, které se rychle připálí• jemné dušení• pomalé ohřívání
3-4	<ul style="list-style-type: none">• opětovné ohřívání• rychlé dušení• vaření rýže
5-6	<ul style="list-style-type: none">• palačinky
7-8	<ul style="list-style-type: none">• soté• vaření těstovin
9	<ul style="list-style-type: none">• smažení• opékání• přivedení polévky k varu• přivedení vody do varu

6. Péče a čištění

Co?	Jak?	Důležité!
Každodenní znečištění skla (otisky prstů, stopy, skvrny od jídla nebo nesladké rozlité tekutiny na skle)	<ol style="list-style-type: none">1. Vypněte napájení varné desky.2. Čistící prostředek na varnou desku naneste, dokud je sklo ještě teplé (ale ne horké!)3. Opláchněte a otřete do sucha čistým hadříkem nebo papírovou utěrkou.4. Opět zapněte napájení varné desky.	<ul style="list-style-type: none">• Po vypnutí napájení varné desky se nezobrazí indikace "horký povrch", ale varná zóna může být stále horká! Buďte mimořádně opatrní.• Silné čisticí prostředky, některé nylonové čisticí prostředky a drsné/abrazivní čisticí prostředky mohou sklo poškrábat. Vždy si přečtěte etiketu a zkontrolujte, zda je váš čisticí prostředek nebo drhnutí vhodné.• Na varné desce nikdy nenechávejte zbytky čisticích prostředků: a skle se mohou objevit skvrny

<p>Zbytky po vaření, rozpuštěné a horké cukrové skvrny na skle</p>	<p>Okamžitě je odstraňte stěrkou, plochým nožem nebo škrabkou se žiletkou vhodnou pro skleněné indukční varné desky, ale pozor na horké povrchy varných zón:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Vypněte napájení varné desky na stěně. 2. Držte nůž nebo nářadí pod úhlem 30° a seškrábejte znečištění nebo rozlitou tekutinu na chladné místo varné desky. 3. Znečištění nebo rozlitou tekutinu vyčistěte utěrkou na nádobí nebo papírovou utěrkou. 4. Postupujte podle výše uvedených kroků 2 až 4 pro "Každodenní znečištění skla". 	<ul style="list-style-type: none"> • Co nejdříve odstraňte skvrny po rozpuštěných a sladkých potravinách nebo rozlitých potravinách. Pokud je necháte na skle vychladnout, mohou se obtížně odstranit nebo dokonce trvale poškodit povrch skla. • Nebezpečí požezání: když je bezpečnostní kryt zasunutý, čepel ve škrabce je ostrá jako břitva. Používejte ji s mimořádnou opatrností a vždy ji skladujte bezpečně a mimo dosah dětí.
<p>Rozlitá tekutina na dotykových ovládacích prvcích</p>	<ol style="list-style-type: none"> 1. Vypněte napájení varné desky. 2. Nasákněte rozlitou tekutinu 3. Dotykovou oblast otřete čistou vlhkou houbou nebo hadříkem. 4. Otřete místo úplně do sucha papírovou utěrkou. 5. Opět zapněte napájení varné desky. 	<ul style="list-style-type: none"> • Varná deska může pípat a vypnout se a dotykové ovládací prvky nemusí fungovat, když je na nich tekutina. Před opětovným zapnutím varné desky se ujistěte, že jste dotykovou plochu otřeli do sucha.

7. Rady a tipy

Problém	Možná příčina	Co dělat
<p>Indukční varnou desku nelze zapnout.</p>	<p>Není napájení.</p>	<p>Zkontrolujte, zda je indukční varná deska připojena k elektrické síti a zda je zapnutá. Zkontrolujte, zda ve vaší domácnosti nebo oblasti nedošlo k výpadku proudu. Pokud jste vše zkontrolovali a problém přetrvává, zavolejte kvalifikovaného technika.</p>
<p>Dotykové ovládání nereaguje.</p>	<p>Ovládací prvky jsou uzamčeny.</p>	<p>Odemknutí ovládacích prvků. Pokyny naleznete v části "Používání indukční varné desky".</p>
<p>Dotykové ovládání se těžko ovládá.</p>	<p>Na ovládacích prvcích může být mírný film vody nebo se jich můžete dotýkat špičkou prstu.</p>	<p>Ujistěte se, že je oblast dotykového ovládání suchá, a při dotyku ovládacích prvků používejte konečky prstu.</p>
<p>Sklo je poškrábané.</p>	<p>Kuchyňské nádobí s drsnými hranami. Používají se nevhodné, abrazivní čisticí prostředky.</p>	<p>Používejte nádobí s rovným a hladkým dnem. Viz část "Výběr správného kuchyňského nádobí". Viz část 'Péče a údržba'.</p>

Některé nádoby vydávají praskavé nebo cvakavé zvuky.	Může to být způsobeno konstrukcí vašeho nádobí (vrstvy různých kovů vibrují odlišně).	Pro kuchyňské nádoby je to normální a neznamená to chybu.
Indukční varná deska vydává při vysokém stupni ohřevu slabý bzučící zvuk.	Je to způsobeno technologií indukčního vaření.	Je to normální, ale hluk by se měl utišíť nebo úplně zmizet, když snížíte nastavení teploty.
Hluk ventilátoru z indukční varné desky.	Zapnul se chladicí ventilátor zabudovaný do indukční varné desky, aby se zabránilo přehřátí elektroniky. Může pokračovat v provozu i po vypnutí indukční varné desky.	Je to normální a není třeba přijímat žádná opatření. Během chodu ventilátoru nevyvínejte napájení indukční varné desky na stěně.
Nádoby se nezahřívají a zobrazují se na displeji.	Indukční varná deska nedokáže rozpoznat nádobí, protože není vhodná pro indukční vaření. Indukční varná deska nedokáže rozpoznat nádobí, protože je příliš malá pro varnou zónu nebo není na ní správně vycentrována.	Používejte nádoby vhodné pro indukční vaření. Viz část "Výběr správného kuchyňského nádobí". Vycentrujte nádobí a ujistěte se, že její dno odpovídá velikosti varné zóny.
Indukční varná deska nebo varná zóna se neočekávaně vypnuly, zazní zvukový signál a zobrazí se chybový kód (obvykle se střídá s jednou nebo dvěma číslicemi na displeji časovače vaření).	Technická chyba.	Zapište si písmena a čísla chyby, vypněte napájení indukční varné desky na stěně a obraťte se na kvalifikovaného technika.

8. Zobrazení poruchy a Kontrola

Indukční varná deska je vybavena funkcí autodiagnostiky. Pomocí tohoto testu může technik zkontrolovat funkci více komponent, aniž by musel varnou desku demontovat nebo odpojit od pracovní plochy.

Řešení problémů

1) Kód selhání vyskytující se během používání zákazníkem & Řešení;

Kód poruchy	Problém	Řešení
Není automatické obnovení		
E1	Porucha snímače teploty keramické desky - rozpojený obvod.	Zkontrolujte připojení nebo vyměňte snímač teploty keramické desky.
E2	Porucha snímače teploty keramické desky - zkrat.	
Eb	Porucha snímače teploty keramické desky.	
E3	Vysoká teplota čidla keramické desky.	Počkejte, až se teplota keramické desky vrátí na normální hodnotu.

		Pro restartování jednotky dotkněte tlačítka "ON/OFF".
E4	Selhání čidla teploty IGBT --otevřený obvod.	Vyměňte napájecí panel.
E5	Selhání čidla teploty IGBT --zkrat v obvodu	
E6	Vysoká teplota IGBT.	Počkejte, až se teplota IGBT vrátí do normálu. Pro restartování jednotky dotkněte tlačítka "ON/OFF". Zkontrolujte, zda ventilátor běží hladce. Pokud ne, vyměňte ventilátor.
E7	Napájecí napětí je nižší než jmenovité napětí.	Zkontrolujte, zda je napájení normální. Zapnutí napájení po skončení napájení je normální.
E8	Napájecí napětí je vyšší než jmenovité napětí.	
U1	Chyba v komunikaci.	Znovu zapojte spojení mezi panelem displeje a panelem napájení. Vyměňte napájecí panel nebo panel displeje.

2) Specifická selhání a řešení

Porucha	Problém	Řešení A	Řešení B
Po zapojení jednotky se nerozsvítí LED kontrolka.	Není přítomno napájení.	Zkontrolujte, zda je zástrčka pevně zajištěna v zásuvce a zda zásuvka funguje.	
	Porucha připojení přídatného napájecího panelu a zobrazovacího panelu.	Zkontrolujte připojení.	
	Přídavná napájecí deska je poškozena.	Vyměňte Přídavnou napájecí desku.	
	Zobrazovací panel je poškozený.	Vyměňte zobrazovací panel.	
Některá tlačítka nefungují nebo LED displej není obvyklý.	Zobrazovací panel je poškozený.	Vyměňte zobrazovací panel.	
Indikátor režimu vaření se rozsvítí, ale ohřev se nespustí.	Vysoká teplota varné desky.	Okolní teplota může být příliš vysoká. Může být zablokováno sání vzduchu nebo větrací otvor.	
	Vyskytl se problém s ventilátorem.	Zkontrolujte, zda ventilátor běží hladce. Pokud ne, vyměňte ventilátor.	
	Napájecí panel je poškozen.	Vyměňte napájecí desku.	
Během provozu se ohřev náhle zastaví a na displeji bliká "u".	Typ nádobí je nesprávný.	Použijte správný hrnec (viz návod k použití)	Obvod detekce nádobí je poškozený,
	Průměr hrnce je příliš malý.		

			vyměňte napájecí desku.
	Deska se přehřála;	Jednotka je přehřátá. Počkejte, až se teplota vrátí na normální hodnotu. Stisknutím tlačítka "ON/OFF" restartujte jednotku.	
Varné zóny na těžší straně (například první a druhá zóna) budou zobrazovat na displeji "U".	Porucha připojení napájecí desky a zobrazovací desky;	Zkontrolujte připojení.	
	Zobrazovací panel komunikační části je poškozen.	Vyměňte zobrazovací panel.	
	Hlavní panel je poškozen.	Vyměňte napájecí desku.	
Motor ventilátoru vydává abnormální zvuky.	Motor ventilátoru je poškozen.	Vyměňte ventilátor.	

Výše uvedené jsou posouzením a kontrolou běžných poruch.
Přístroj nerozebírejte sami, abyste předešli nebezpečí a poškození indukční varné desky.

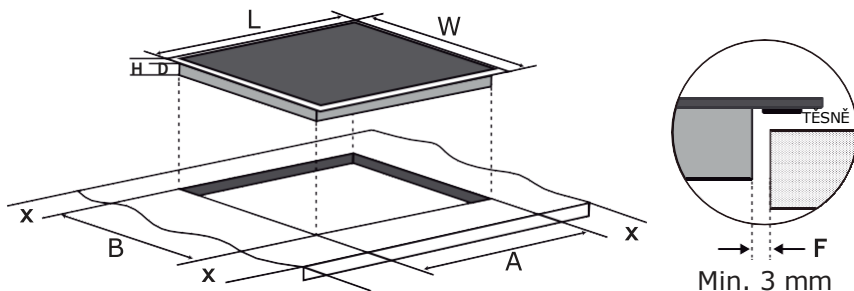
9. Instalace

9.1 Výběr instalačního zařízení

Vyříznete pracovní plochu podle rozměrů uvedených na výkresu. Pro účely instalace a používání musí být kolem otvoru zachován prostor minimálně 5 cm. Ujistěte se, že tloušťka pracovní plochy je alespoň 30 mm. Zvolte tepelně odolný a izolovaný materiál pracovní plochy (dřevo a podobné vláknité nebo hygroskopické materiály se nesmí používat jako materiál pracovní plochy, pokud nejsou impregnovány), abyste zabránili úrazu elektrickým proudem a větším deformacím způsobeným tepelným zářením z varné desky. Jak je zobrazeno níže:



Poznámka: Bezpečnostní vzdálenost mezi stranami varné desky a vnitřními povrchy pracovní desky musí být alespoň 3 mm.

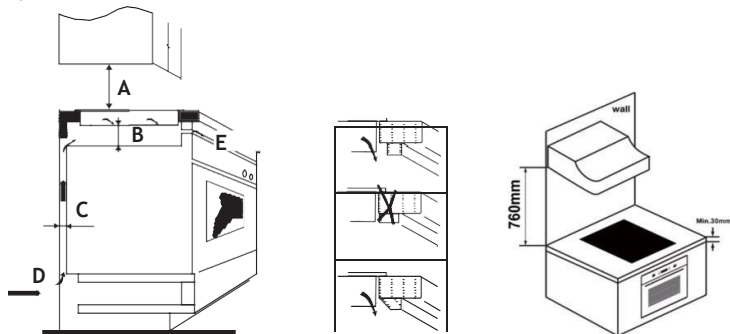


L(mm)	W(mm)	H(mm)	D(mm)	A(mm)	B(mm)	X(mm)	F(mm)
590	520	62	58	560+4 +1	490+4 +1	50 min	3 min

V každém případě se ujistěte, že je indukční varná deska dobře větraná a že přívod a odvod vzduchu nejsou zablokovány. Zkontrolujte, zda je indukční varná deska v dobrém pracovním stavu. Jak je zobrazeno níže:



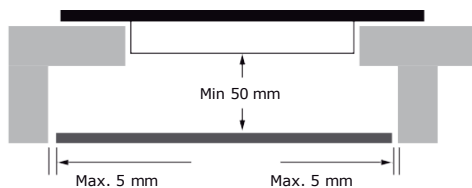
Poznámka: Bezpečnostní vzdálenost mezi varnou deskou a skříňkou nad varnou deskou musí být alespoň 760 mm.



A(mm)	B(mm)	C(mm)	D	E
760	50 min	20 min	Přívod vzduchu	Výstup vzduchu 5 mm

VAROVÁNÍ: Zajištění dostatečné ventilace

Ujistěte se, že indukční varná deska je dobře větraná a že přívod a odvod vzduchu nejsou zablokovány. Abyste se vyhnuli náhodnému dotyku s přehřívajícím se dnem varné desky nebo neočekávanému úrazu elektrickým proudem během práce, je třeba umístit dřevěnou vložku upevněnou šrouby v minimální vzdálenosti 50 mm ode dna varné desky. Postupujte podle níže uvedených požadavků.



Kolem vnější strany varné desky jsou větrací otvory. **MUSÍTE** zajistit, aby tyto otvory nebyly při umísťování varné desky zablokovány pracovní deskou.



- Upozorňujeme, že lepidlo, které spojuje plastový nebo dřevěný materiál s nábytkem, musí odolávat teplotě ne nižší než 150 °C, aby se zabránilo odlepení obkladu.
- Zadní stěna, přilehlé a okolní povrchy proto musí odolávat teplotě 90 °C.

9.2 Před instalací varné desky se ujistěte, že

- Pracovní plocha je čtvercová a rovná a žádné konstrukční prvky nezasahují do prostorových požadavků.
- Pracovní plocha je vyrobena z tepelně odolného a izolovaného materiálu.
- Pokud je varná deska nainstalována nad troubou, trouba musí mít zabudovaný chladicí ventilátor.
- Instalace bude splňovat všechny požadavky na volný prostor a platné normy a předpisy.
- Vhodný oddělovací spínač, který zajišťuje úplné odpojení od elektrické sítě, je zabudován do trvalé elektroinstalace, namontován a umístěn v souladu s místními předpisy a nařízeními o elektroinstalaci.
- Oddělovací spínač musí být schváleného typu a musí mít ve všech pólech (nebo ve všech aktivních [fázových] vodičích 3 mm vzduchovou mezeru mezi kontakty, pokud místní předpisy pro elektroinstalaci umožňují tuto odchylku od požadavků).
- Oddělovací spínač bude pro zákazníka snadno přístupný při nainstalované varné desce.
- V případě pochybností o instalaci se poraďte s místními stavebními úřady a zákony.
- Na povrchy stěn kolem varné desky použijte tepelně odolné a snadno čistitelné povrchy (například keramické obkládačky).

9.3 Po instalaci varné desky se ujistěte, že

- Napájecí kabel není přístupný přes dveře skříně nebo zásuvky.
- Do spodní části varné desky je zajištěn dostatečný přívod čerstvého vzduchu z vnější strany skřínky.
- Pokud je varná deska nainstalována nad zásuvkou nebo skřínkou, pod základnou varné desky je nainstalována tepelná ochranná bariéra.
- Oddělovací spínač je pro zákazníka snadno přístupný.

9.4 Před umístěním upevňovacích konzol

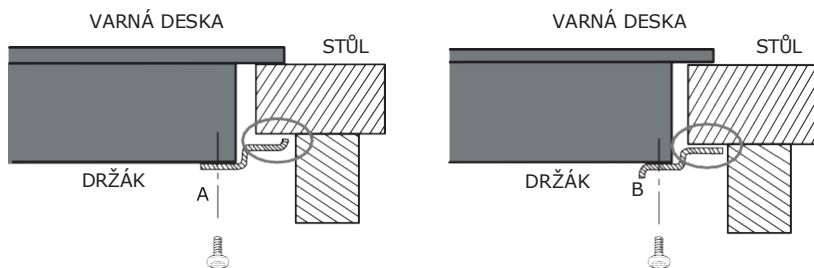
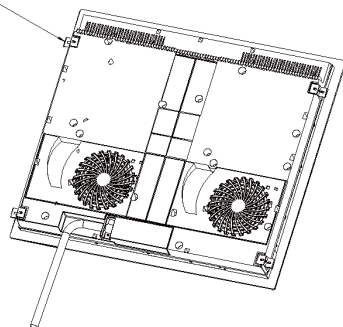
Jednotka by měla být umístěna na stabilním, hladkém povrchu (použijte obal). Na ovládací prvky vyčnívající z varné desky nepoužívejte sílu.

9.5 Nastavení polohy držáku

Po instalaci připevněte varnou desku na pracovní plochu pomocí 4 šroubů na spodní straně varné desky (viz obrázek).

Nastavte polohu konzoly tak, aby vyhovovala různě tloušťce stolové desky.

Držák



Za žádných okolností se konzoly po montáži nesmí dotýkat vnitřních ploch pracovní desky (viz obrázek).

9.6 Výstrahy

1. Indukční varnou desku musí instalovat kvalifikovaný personál nebo technik. Operaci nikdy neprovádějte sami.
2. Varná deska se nesmí instalovat přímo nad myčku nádobí, lednici, mrazničku, pračku nebo sušičku prádla, protože vlhkost může poškodit elektroniku varné desky
3. Indukční varná deska musí být nainstalována tak, aby se zajistilo lepší vyzařování tepla, čímž se zvýší její spolehlivost.
4. Stěna a indukovaná topná zóna nad povrchem stolu musí odolávat teple.
5. Aby se předešlo poškození, sendvičová vrstva a lepidlo musí být odolné vůči teple.
6. Nesmí se používat parní čistič.

9.7 Připojení varné desky k elektrické síti



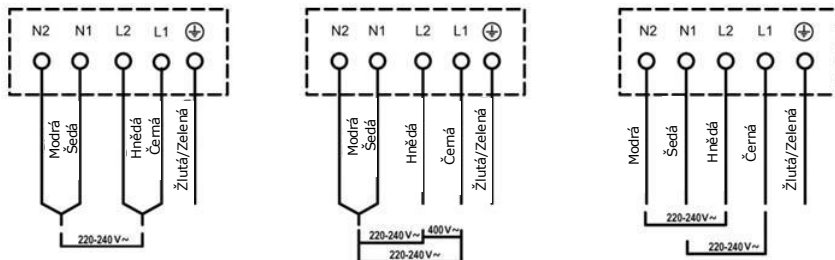
Tuto varnou desku smí k elektrické síti připojit pouze osoba s příslušnou kvalifikací. Před připojením varné desky k elektrické síti zkontrolujte, zda:

1. Domácí elektroinstalace je vhodná pro výkon, který varná deska odebírá.
2. Napětí odpovídá hodnotě uvedené na typovém štítku

3. Části napájecího kabelu vydrží zatížení uvedené na typovém štítku. K připojení varné desky k elektrické síti nepoužívejte adaptéry, redukce ani rozbočovače, protože mohou způsobit přehřátí a požár. Napájecí kabel se nesmí dotýkat žádných horkých částí a musí být umístěn tak, aby jeho teplota v žádném bodě nepřekročila 75 °C.



Ověřte si u elektrikáře, zda je domácí elektroinstalace vhodná bez úprav. Jakékoli změny smí provádět pouze kvalifikovaný elektrikář.



- Pokud je kabel poškozen nebo se má vyměnit, operaci musí provést poprodejní servis s určeným nářadím, aby se předešlo nehodám.
- Pokud je spotřebič připojen přímo k elektrické síti, musí být nainstalován omnipolární jistič s minimálním otvorem 3 mm mezi kontakty.
- Instalační technik musí zajistit správné elektrické připojení v souladu s bezpečnostními předpisy.
- Kabel nesmí být ohnutý nebo stlačený.
- Kabel musí být pravidelně kontrolován a může být nahrazen pouze autorizovanými technikami.



Spodní povrch a napájecí kabel varné desky nejsou po instalaci přístupné.



**Správný způsob
likvidace výrobku**

Symbol na výrobku nebo na jeho obalu označuje, že s tímto výrobkem se nesmí zacházet jako s odpadem z domácnosti, místo toho by měl být předán na příslušném sběrném místě k recyklaci elektrických a elektronických zařízení. Zajištěním, že je produkt správně zlikvidován, pomůžete prevenci negativních následků pro životní prostředí a zdraví lidí, ke kterým by jinak mohlo dojít následkem nevhodného zacházení s tímto produktem při likvidaci. Podrobnější informace o recyklaci tohoto produktu získáte na vašem místním úřadě, ve společnosti zajišťující likvidaci odpadu nebo v obchodě, ve kterém jste produkt zakoupili.

Poprodejní servis

Jakoukoli údržbu vašeho zařízení by měly provádět:

- buď váš prodejce,
- nebo jiný kvalifikovaný mechanik, který je autorizovaným zástupcem pro spotřebiče této značky.

Při dohodnutí termínu schůzky uveďte úplný odkaz na vaše zařízení (model, typ a sériové číslo).

Tyto informace jsou uvedeny na výrobním štítku výrobce připevněném k vašemu zařízení.

Brandt

Výhradní distributor značky Brandt pro Českou republiku:

ELMAX STORE, a.s.

Topolová 777/2,

735 42 Těrlicko,

Česká republika

Záruční a pozáruční servis:

tel.: +420 599 529 251

email: hlaseni.reklamaci@elmax.cz

Prodej náhradních dílů:

tel: +420 599 529 250

email: servis@elmax.cz

www.brandt.cz